



Андрей Николаевич Кононов

АКАДЕМИЯ НАУК СССР
ИНСТИТУТ ИСТОРИИ И ЭТНОГРАФИИ

ТЮРКОЛОГИЧЕСКИЙ
СБОРНИК

*К ШЕСТИДЕСЯТИЛЕТИЮ
АНДРЕЯ НИКОЛАЕВИЧА
КОНОНОВА*



ИЗДАТЕЛЬСТВО «НАУКА»
ГЛАВНАЯ РЕДАКЦИЯ ВОСТОЧНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ
Москва 1966

Редакционная коллегия:

С. Г. Кляшторный (ответственный редактор),
Ю. А. Петросян, С. С. Цельникер

**Андрею Николаевичу
КОНОНОВУ —
*друзья и ученики***

УЧЕНЫЙ, ПЕДАГОГ, ОРГАНИЗАТОР НАУКИ

27 октября 1966 г. тюркологи нашей страны отмечают 60-летие со дня рождения и 35-летие научно-педагогической деятельности выдающегося советского ученого-востоковеда, члена-корреспондента АН СССР, профессора, доктора филологических наук Андрея Николаевича Кононова.

Андрей Николаевич Кононов — крупнейший советский тюрколог, автор широко известных монографий и исследований по турецкому и узбекскому языкам, а также по истории тюркоязычных памятников Средней Азии, знаток сравнительно-исторического языкознания семьи алтайских языков, историк русского и советского востоковедения.

А. Н. Кононовым опубликовано более семидесяти научных работ, в том числе ряд крупных монографий. Среди основных научных работ Андрея Николаевича следует отметить в первую очередь такие капитальные труды, как «Грамматика современного турецкого литературного языка» (М.—Л., 1956, 50 п. л.), удостоенная в 1957 г. первой премии ЛГУ, и «Грамматика современного узбекского языка» (М.—Л., 1960, 30 п. л.). Оба эти труда являются важной вехой в изучении упомянутых языков и получили широкое признание как у нас в стране, так и за рубежом. «Грамматика современного турецкого литературного языка» переиздается в Турции Турецким Лингвистическим обществом как лучший научный труд, посвященный этому языку.

А. Н. Кононов подготовил и издал такие крупные памятники тюркских литератур, как сочинение великого узбекского поэта Алишера Навои «Возлюбленный сердец» (М.—Л., 1948) и сочинение классика среднеазиатской литературы Абу-л-Гази, хана Хивинского «Родословная туркмен» (М.—Л., 1958): издание содержит критический текст, перевод, грамматический очерк и историко-филологическое исследование. В области тюркского

языкознания перу А. Н. Кононова принадлежит ряд исследований, посвященных наиболее сложным и трудоемким проблемам, прежде всего исторической грамматике и этимологическим изысканиям. Будучи крупнейшим знатоком истории русского и советского востоковедения, А. Н. Кононов в последние годы опубликовал ряд работ на эту тему, среди которых следует особо отметить его труды, посвященные истории востоковедения в Петербурге — Петрограде — Ленинграде. Андрей Николаевич Кононов — организатор ряда изданий и редактор большого числа монографий и сборников по тюркологии, руководитель ряда крупных коллективных работ, посвященных изучению тюркских письменных памятников и культуры тюркских народов.

А. Н. Кононов — виднейший деятель советской тюркологии, которую он представлял на XXIII Международном конгрессе востоковедов (Лондон, 1954), на Конгрессах Турецкого Лингвистического общества (Анкара, 1957, 1966), на XXV Международном конгрессе востоковедов (Москва, 1960), где А. Н. Кононов руководил работой секции алтаистики. Андрей Николаевич побывал в научных командировках в Турции, Болгарии, Польше и Чехословакии. Отмечая заслуги А. Н. Кононова в развитии тюркского языкознания, Турецкое Лингвистическое общество избрало его в 1957 г. своим почетным членом.

Наряду с научно-исследовательской деятельностью начиная с 1931 г. А. Н. Кононов ведет большую педагогическую работу на Восточном факультете ЛГУ. Будучи в течение многих лет заведующим кафедрой тюркской филологии ЛГУ, А. Н. Кононов вырастил кадры молодых советских тюркологов, ныне успешно работающих в сфере научной и практической деятельности. Под руководством А. Н. Кононова в университете и в системе АН СССР подготовлены через аспирантуру молодые ученые, ныне работающие в научных центрах Москвы, Ленинграда, республик Средней Азии и Закавказья.

Андрей Николаевич был деканом Восточного факультета ЛГУ, заведовал Ленинградским отделением Института народов Азии АН СССР; на этих постах, которые он оставил по состоянию здоровья, А. Н. Кононов очень много сделал для лучшей подготовки востоковедных кадров и организации исследовательских работ. В настоящее время он является председателем Ученого совета Ленинградского отделения Института народов Азии АН СССР.

С 1958 г. А. Н. Кононов — член-корреспондент Академии наук СССР. За многолетнюю плодотворную научно-педагогическую деятельность А. Н. Кононов награжден орденами Трудового Красного Знамени, «Знак Почета» и медалями.

Этот простой перечень научных заслуг Андрея Николаевича не удовлетворит, конечно, тех, кто лично знает его, работал с ним, учился у него. Не удовлетворит потому, что для людей, близко знающих А. Н. Кононова, определяющим его качеством как человека и ученого является, без преувеличения, подлинная влюбленность в тюркологию — дело всей его жизни. Эта влюбленность — буквально во всем: в знании мельчайших деталей истории развития идей в мировой тюркологии, в поразительной осведомленности о жизненных путях всех, кто оставил в любимой науке хоть какой-то след.

Говоря об А. Н. Кононове, наконец, нельзя не сказать о его увлеченности всем, что имеет отношение к сложному и многогранному процессу культурного развития человечества. Для Андрея Николаевича изучение языка и его памятников — один из могучих инструментов познания человеческой культуры.

Отмечая этим изданием юбилей Андрея Николаевича Кононова, участники сборника вместе со всеми тюркологами желают юбиляру новых больших творческих свершений, долгих лет жизни и доброго здоровья.

**СПИСОК ПЕЧАТНЫХ РАБОТ
ЧЛЕНА-КОРРЕСПОНДЕНТА АН СССР
ПРОФЕССОРА А. Н. КОНОНОВА**

1934

Грамматика современного турецкого языка, Л., 1934, 263 стр.
[совместно с Х. Джевдет-заде].

1935

Турецкая хрестоматия для III и IV курсов, Л., 1935 [совместно с Х. Джевдет-заде, С. С. Джикия, Х. М. Цовикьяном].

1937

[Рец. на кн.:] S. Nuzhet, Samih Rifat (Hayatı ve eserleri), — «Библиография Востока», вып. 10, М.—Л., 1937, стр. 165.

1938

Учебное задание по турецкому языку, М., 1938, 19 выпусков
[совместно с М. Д. Алиевым и Д. А. Магазаником].

1939

Турецкая глагольная форма на *мыш*, — «Уч. зап. ЛГУ»,
№ 20, серия филологических наук, вып. 1, Л., 1939, стр. 34—49.

1941

Грамматика турецкого языка, М.—Л., 312 стр.

[Рец. на кн.:] Н. К. Дмитриев, Строй турецкого языка, Л.,
1939, — СВ, т. II, 1941, стр. 299—301.

[Рец. на кн.:] П. С. Бочкарев, Военный турецко-русский и
русско-турецкий словарь, М., 1940, — СВ, т. II, 1941,
стр. 309—311.

1943

Учебник турецкого языка, Часть первая, [б. м.], 1943,
213 стр. [совместно с Д. А. Магазаником и Ш. С. Айляровым].

1944

Турецкое деепричастие «дийе», — «Рабочая хроника ИВ АН СССР», вып. II, Ташкент, 1944, стр. 25—27.

[Рец. на кн.:] А. П. Поцелуевский, Основы синтаксиса туркменского литературного языка, Ашхабад, 1943, — «Рабочая хроника ИВ АН СССР», вып. I, Ташкент, 1944, стр. 25.

1945

[Рец. на кн.:] А. Saferoğlu, Anadolu dialektolojisi üzerine malzeme, İstanbul, 1940, — СВ, т. III, 1945, стр. 301—302.

1946

О синтаксических функциях формы *тэйин* — *тийин*, — «Белек С. Е. Малову», Фрунзе, 1946, стр. 44—46.

1947

Из истории грамматической разработки турецкого языка в Турции, — «Труды МИВ», № 4, М., 1947, стр. 97—104.

1948

Алишер Навои, Возлюбленный сердец. Сводный текст подготовил А. Н. Кононов, М.—Л., 1948, 177 стр.

Грамматика узбекского языка, Ташкент, 1948, 284 стр.

1949

Опыт анализа термина *түрк*, — СЭ, № 1, 1949, стр. 40—47.

Памяти тюрколога профессора А. П. Поцелуевского. 1894—1948 [совместно с С. Е. Маловым], — ИАН, отд. лит. и яз., т. 8, 1949, вып. 1, стр. 83—84.

Этимология слова *dägil* 'не есть, не', — СВ, т. VI, 1949, стр. 97—101.

1950

Формирование турецкого национального языка, — «Тезисы докладов по секции востоковедческих наук научной сессии ЛГУ», Л., 1950, стр. 5—9.

1951

Памяти А. П. Поцелуевского, — «Уч. зап. Ашхабадского государственного педагогического института», т. IV, 1951, стр. 161—165.

Послелог в современном узбекском литературном языке, Ташкент, 1951, 43 стр.

Происхождение прошедшего категорического времени, — «Тюркологический сборник», т. I, М.—Л., 1951, стр. 112—119.

[Рец.:] А. Д. Желтяков, Турецкая хрестоматия, Л., 1951.

[Ред.:] С. Е. Малов, Памятники древнетюркской письменности, М.—Л., 1951.

[Ред.:] Тюркологический сборник, т. I, М.—Л., 1951.

1952

Вопросы изучения турецкого языка в свете трудов И. В. Сталина по языкознанию, — «Уч. зап. ИВ АН СССР», т. IV, 1952, стр. 147—164.

Собрание восточных рукописей Академии наук Узбекской ССР [совместно с другими], т. I, Ташкент, 1952.

1953

Из истории изучения турецкого языка в России (до XX столетия), — «Тезисы докладов по секции востоковедческих наук научной сессии ЛГУ», Л., 1953, стр. 4—9.

Из истории отечественной тюркологии, — «Уч. зап. ИВ АН СССР», т. VI, 1953, стр. 269—275.

О союзном слове *diye* в турецком языке, — сб. «Академику Владимиру Александровичу Гордлевскому к его семидесятилетия», М., 1953, стр. 137—144.

1954

О прономинализации в турецком языке, — «Доклады советской делегации на XXIII Международном конгрессе востоковедов», секция алтаистики, М.—Л., 1954, стр. 7—23 [стр. 24—39, то же на английском языке].

О семантике слов *кара* и *ак* в тюркской географической терминологии, — «Известия отделения общественных наук Академии наук Таджикской ССР», № 5, Сталинабад, 1954, стр. 83—85.

Тюркские этимологии, — «Уч. зап. ЛГУ», № 179, серия востоковедческих наук, вып. 4, 1954, стр. 268—280.

Собрание восточных рукописей Академии наук Узбекской ССР [совместно с другими], т. II, Ташкент, 1954.

[Рец. на кн.:] Гъльб У. Гъльбов, Турска граматика, София, 1949, — «Уч. зап. ЛГУ», № 179, серия востоковедческих наук, вып. 4, 1954, стр. 338—343.

1955

А. П. Поцелуевский, — БСЭ, изд. 2, т. 34, М., 1955, стр. 302.

1956

Грамматика, современного турецкого литературного языка, М.—Л., 1956, 569 стр.

Крупнейший центр советского востоковедения, — «Вестник высшей школы», № 2, М., 1956, стр. 32—36.

О XXIII Международном конгрессе востоковедов. Секция алтаистики, — «Краткие сообщения ИВ АН СССР», т. XVIII, 1956, стр. 84—85.

О сложноподчиненном бессоюзном предложении в турецком языке, — «Краткие сообщения ИВ АН СССР», т. XXII, 1956, стр. 13—18.

Столетие Восточного факультета Ленинградского университета (1855—1955), — СВ, № 2, 1956, стр. 83—90.

[Рец. на кн.:] Э. В. Севортян, Фонетика турецкого литературного языка, М., 1955, — ВЯ, № 3, 1956, стр. 134—138.

1957

Восточный факультет Ленинградского университета (1855—1955), — «Вестник ЛГУ», № 8, 1957, стр. 5—22.

VIII Конгресс Турецкого лингвистического общества, — СВ, т. IV, 1957, стр. 195—197.

Родословная туркмен. Сочинение Абу-л-Гази, хана Хивинского, — «Тезисы докладов и сообщений Первой Всесоюзной конференции востоковедов», Ташкент, 1957, стр. 295—297.

[Предисл., прим., ред.:] С. С. Майзель, Изафет в турецком языке, М.—Л., 1957.

1958

Востоковедение (1724—1802), — «История Академии наук СССР», т. I, М.—Л., 1958, стр. 406—410.

К этимологии слова *обул* 'сын', — «Филология и история монгольских народов. Памяти академика Бориса Яковлевича Владимирцова», М., 1958, стр. 175—176.

О прономинализации в турецком языке, — «Вопросы грамматики и истории восточных языков», М.—Л., 1958, стр. 169—188.

Памяти Сергея Ефимовича Малова (1880—1957), — «Научные доклады высшей школы. Филологические науки», 1958, № 1, стр. 172—174.

Речь на пленарном заседании Первой научной конференции востоковедов, — «Материалы Первой научной конференции востоковедов в г. Ташкенте», Ташкент, 1958, стр. 225—227.

Родословная туркмен. Сочинение Абу-л-Гази, хана Хивинского, М.—Л., 1958, 192+94 стр.

Сочинение Абу-л-Гази, хана Хивинского, как источник для истории туркмен и как памятник узбекской литературы и языка, — «Материалы Первой научной конференции востоковедов в г. Ташкенте», Ташкент, 1958, стр. 906—911.

1959

v О некоторых вопросах дальнейшего развития тюркского языкознания в СССР, — «Вестник Академии наук СССР», 1959, № 5, стр. 140—141.

Реформа алфавита в Турции, — «Уч. зап. ЛГУ», № 282, серия востоковедческих наук, вып. 11, 1959, стр. 158—169.

Trzydziestolecie reformy alfabetu w Turcji (Z historii zagadnienia), — «Przegląd Orientalistyczny», 1959, № 2, str. 123—134.

1960

Восточный факультет Ленинградского университета, — «Востоковедение в Ленинградском университете», Л., 1960 («Уч. зап. ЛГУ», № 296, серия востоковедческих наук, вып. 13), стр. 3—31.

[Предисл.:] Л. З. Будагов, Сравнительный словарь турецко-татарских наречий, т. I, стр. III—IV, М., 1960.

Грамматика современного узбекского литературного языка, М.—Л., 1960, 446 стр.

К истории русской тюркологии (до XIX в.), — «Исследования по истории культуры народов Востока. Сб. в честь академика Иосифа Абгаровича Орбели», М.—Л., 1960, стр. 202—214.

Некоторые вопросы изучения истории отечественного востоковедения. XXV Международный конгресс востоковедов. М., 1960, 31 стр. [то же на англ. яз.].

Собрание восточных рукописей Академии наук Узбекской ССР [совместно с другими], т. V, Ташкент, 1960.

Тюркология в Ленинграде (1917—1957), — «Уч. зап. ИВ АН СССР», т. XXV, 1960, стр. 278—290.

Türkçede birleşik cümle problemi, — «Türk Dil Kurultayında okunan Bilimsel Bildiriler», VIII, 1957, Ankara, 1960, s. 175—179.

[Ред.:] «Востоковедение в Ленинградском университете», Л., 1960 («Уч. зап. ЛГУ», № 296, серия востоковедческих наук, вып. 13).

[Ред.:] Исследования по истории культуры народов Востока. Сб. в честь академика Иосифа Абгаровича Орбели, М.—Л., 1960.

[Ред.:] «Уч. зап. ИВ АН СССР», т. XXV, М., 1960, [совместно с В. М. Штейном].

[Ред.:] Н. И. Шапилова, Старый турецкий (арабский) алфавит, Л., 1960.

1961

[Ред.:] С. Н. Муратов, Устойчивые словосочетания в тюркских языках, М., 1961.

[Ред.:] Э. Н. Наджип, Хорезми. Мухаббат-наме, М., 1961 (Памятники литературы народов Востока. Тексты. Малая серия, IV).

1962

[Ред.:] С. Н. Иванов, Николай Федорович Катанов, Л., 1962.

[Ред. совместно с В. М. Жирмунским, прим.:] Книга моего деда Коркута. Огузский героический эпос. Перевод В. В. Бартольда, М.—Л., 1962.

[Ред.:] Литература на языках стран Азии и Африки. Аннотированный каталог новых поступлений Библиотеки Академии наук СССР и Государственной Публичной библиотеки имени М. Е. Салтыкова-Щедрина, Л., 1962.

[Ред.:] М. Худайкулиев, Подражательные слова в туркменском языке, Ашхабад, 1962.

[Ред.:] И. И. Цукерман, Очерки курдской грамматики, М., 1962.

1963

Ценный труд по грамматике староузбекского языка. [Рец. на кн.:] А. М. Щербак, Грамматика староузбекского языка, М.—Л., 1962, — «Общественные науки в Узбекистане», Ташкент, № 8, 1963, стр. 63—71.

[Рец. на кн.:] Историческое развитие лексики тюркских языков, М., 1961, — ВЯ, № 2, 1963, стр. 133—141.

[Рец. на кн.:] А. М. Щербак, Огуз-наме. Мухаббат-наме. Памятники древнеуйгурской и староузбекской письменности. М., 1959. Его же: Грамматический очерк языка тюркских текстов X—XIII вв. из Восточного Туркестана, М.—Л., 1961, — ВЯ, 1963, № 5, стр. 131—138.

[Ред.:] В. В. Бартольд, Сочинения, т. I, т. II, ч. 1, М., 1963, [совместно с другими].

[Ред.:] В. С. Гарбузова, Поэты средневековой Турции, Л., 1963.

1964

Востоковедение (1803—1860). Востоковедение (1960—1917), — «История Академии наук СССР», т. II, М.—Л., 1964, стр. 218—227, 621—634.

Жан Дени (1879—1963), — НАА, № 1, 1964, стр. 239—240.

[Ред.:] Ф. Абдурахмонов, Қўшма гап синтаксиси, Тошкент, 1964.

[Ред.:] В. В. Бартольд, Сочинения, т. II, ч. 2, М., 1964, [совместно с другими].

[Ред.:] 'Алйишр Навā'й, Дивāн. Издание текста, предисловие и указатели Л. В. Дмитриевой, М., 1964.

[Ред.:] С. Г. Кляшторный, Древнетюркские рунические памятники как источник по истории Средней Азии, М., 1964.

[Ред.:] Э. Р. Тенишев, Саларские тексты, М., 1964.

[Ред.:] Н. И. Шамилова, Хрестоматия по турецкой литературе с конца XIX в. до наших дней, Л., 1964.

1965

Махмуд Кашгарский и его «Словарь тюркских языков», — «Филология и история стран зарубежной Азии и Африки. Тезисы научной конференции Восточного факультета ЛГУ», Л., 1965, стр. 25—27.

Опыт реконструкции тюркского деепричастия на -^оп/-^об, — ВЯ, 1965, 5, стр. 100—111.

О тюркском языкознании в Турции, — НАА, 1965, № 6, стр. 221—224.

Китаб-и Дедем Коркут (грамматические заметки), — «Изв. АН Азерб. ССР», серия общ. наук, № 4, 1965, стр. 73—80.

[Ред.:] В. В. Бартольд, Сочинения, т. III, М., 1965, [совместно с другими].

[Ред.:] Л. В. Дмитриева, А. М. Мугинов, С. Н. Муратов, Описание тюркских рукописей Института народов Азии, I. История, М., 1965.

[Ред.:] А. Д. Желтяков, Ю. А. Петросян, История просвещения в Турции, М., 1965.

[Ред.:] М. С. Михайлов, Исследование по грамматике турецкого языка. Перифрастические формы турецкого глагола, М., 1965.

[Ред.:] И. В. Стеблева, Поэзия тюрков VI—VIII веков, М., 1965.

1966

Слово о Николае Иосифовиче Конраде (к 75-летию со дня рождения), — ИАН, серия лит. и яз., т. XXV, вып. 2, 1966, стр. 164—166.

Михаил Семенович Михайлов (к семидесятилетию со дня рождения), — НАА, 1966, № 2, стр. 229—230.

[Рец. на кн.:] J. Németh, Die Türken von Vidin, Budapest, 1965, — ВЯ, 1966, № 2, стр. 158—164.

Заметки тюрколога на полях «Словаря русских народных говоров», — ИАН, отд. лит. и яз., т. XXV, 1966, вып. 3, стр. 226—229.